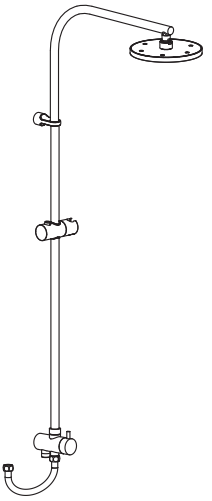
MOEN® 摩恩

淋浴杆（带头顶花洒）
热带雨林系列
安装说明书

Shower Bar (with Showerhead)
RAIN FOREST Series
INSTALLATION INSTRUCTIONS



如需安装支持，配件丢失等，请联系MOEN。
(中国) 400-630-8866
www.moen.cn

PLEASE CONTACT MOEN FIRST
For Installation Help, Missing or Replacement Parts
(China) 400-630-8866
www.moen.cn

图片仅供参考
（款式因型号而异）

Image is for reference only
(Style varies by model)

推荐工具
为了安全和让安装和替换变得容易，Moen建议您使用以下工具：

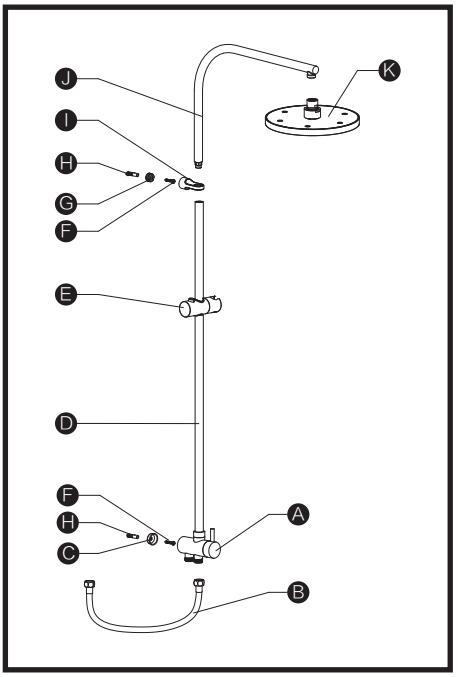
HELPFUL TOOLS
For safety and ease of replacement, Moen recommends the use of these helpful tools.



记录购买的型号：
（保存安装说明书以备将来参考）

Record Purchased Model Number:
(Save instruction sheet for future reference)

02/16/2022 INS11906 58000467657
Released 001



零件清单

A. 切换阀
B. 金属软管(L=0.5m)
C. 下固定座
D. 下直管
E. 滑 座
F. 自攻螺钉
G. 上固定座
H. 膨胀管
I. 墙 座
J. 上弯管
K. 头部花洒

Parts List

A. Diverter Valve
B. Flexible Hose(L=0.5m)
C. Below Fixing Ring
D. Straight Tube
E. Slider
F. Tapping Screw
G. Above Fixing Ring
H. Wall Plug
I. Fixing Bracket
J. Bended Tube
K. Shower Head

安装前注意事项

警告：在墙上钻任何孔时，请确保在您准备钻孔的地方没有隐蔽的管道和线缆！

申明：本公司保留更改产品结构不另行通知的权利。

安装注意事项：

1. 本产品已经出厂检测及调试，请勿自行拆卸。
2. 安装前，请务必先清除墙体预埋水管内的杂质及污泥，以免影响出水功能。
3. 本产品的工作压力：0.05MPa～0.6MPa。
推荐工作压力：0.2MPa～0.5MPa。
4. 当您在钻孔和安装时请注意安全。

Precautions before installation

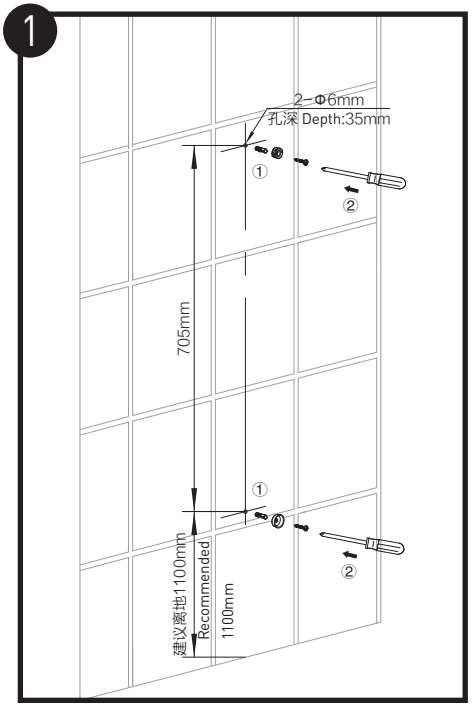
Warning: Please make sure there are no hidden service pipes or cables where you start to drill the wall.

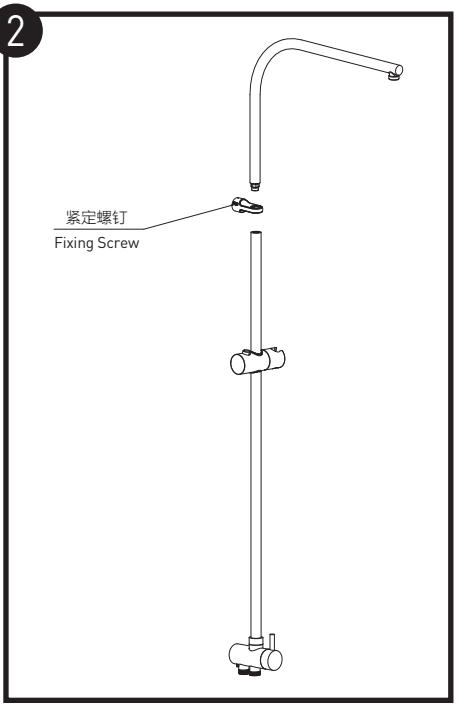
Declare: We hereby reserve the rights to amend the specification without prior notification.

ATTENTIONS BEFORE INSTALLATION

1. The product has passed functionality tests before sale, please do not disassemble the product by yourself at will.
2. Clear your plumbing to avoid any debris from impacting on product performance.
3. The working pressure of this product is 0.05MPa～0.6MPa. The recommended working pressure is 0.2MPa～0.5MPa.
4. Be careful in your installation.

02176202 INST1906 S0000047657
Released 00





安装固定座：

1. 依左图，画一条基准线，在墙壁上钻2个Φ6的孔，深度为35mm。
2. 在安装孔内分别打入膨胀管，然后用自攻螺钉分别将上固定座和下固定座固定在墙上，并拧紧。

组装管件：

1. 用内六角扳手将墙座内的紧定螺钉退出，取上弯管，依左图所示摆正好上弯管与墙座的位置，将上弯管套入墙座六角孔内。
注意：墙座有紧定螺钉的一端需朝下。
2. 取下直管，将下直管有内螺纹的一端朝上套入墙座与上弯管相连接并拧紧。
3. 用内六角扳手将紧定螺钉锁入墙座内，使上弯管、下直管与墙座之间无相对转动。

Install the fixing ring:

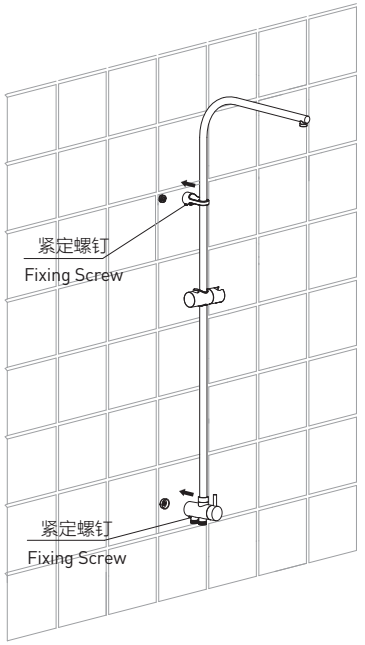
1. As left drawing, draw the fixing ring holes on the wall, Dill two Φ6mm holes in the wall, the depth of the holes should be 35mm.
2. Insert the wall plugs into the holes then respectively locate the above fixing ring and below fixing ring onto the wall with the tapping screws .

Assemble the tubes:

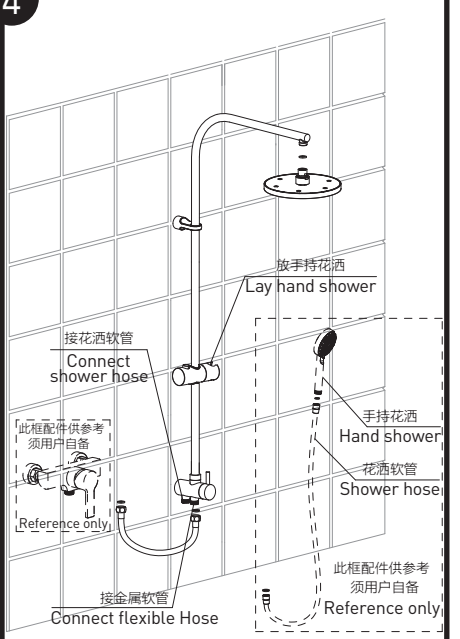
1. Turn the fixing screw anticlockwise from the fixing bracket, take the bended tube, make sure the bottom of the bended tube has one o-ring.Adjust the direction of bended tube and the fixing bracket as left drawing. then put the bended tube into the fixing bracket.
Note: One side with fixing screw of fixing bracket should be down.
2. Put one end with female thread of straight tube into the fixing bracket. Screw down the straight tube.
3. Tighten the fixing screw into the fixing bracket to ensure the bended tube, straight tube, fixing bracket firmly.

02/16/2022 INST1906 500004476357
Released

3



4



安装淋浴杆：

1. 拿起组装好的杆式淋浴器，将墙座和切换阀分别对准并套上已装好的上固定座和下固定座。
2. 用内六角扳手拧紧墙座和切换阀尾部的紧定螺钉，确定安装稳定。

安装其它卫浴配件(虚线产品仅供参考)：

1. 在金属软管两端的接头内分别放入 垫圈，将金属软管的一端接在切换阀的接头上。
2. 在头部花洒的螺母内放入垫圈，将头部花洒与上弯管相连接，确保不漏水
3. 安装后请检查各连接处是否连接紧密、管道是否有泄漏，整体安装是否牢固。确定各部良好后，可放水试用，检查连接处是否漏水。

Install the fixing ring:

1. Take the bar shower, aim at the above fixing ring and below fixing ring, put the bar shower onto the fixing rings.
2. At the end of fixing bracket and diverter valve, there are separate one fixing screw, screw down them using inner hexangular spanner.

Install other bathroom accessories:
(Dashed area for reference only)

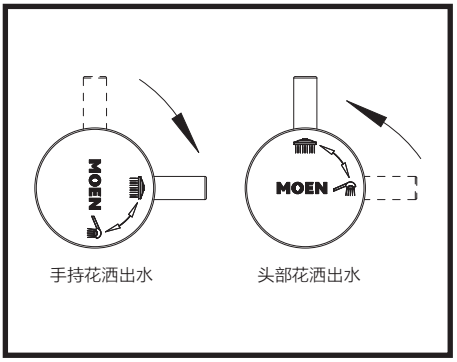
1. Put two sealed washers into the hex-nuts of flexible hose. Connect one end of flexible hose with the bottom left connector of diverter valve.
2. Put one sealed washer into the round nut of the shower head. Connect the shower head with the bended tube to avoid leaking.
3. Check up every step to ensure the stability and tightness to avoid any leaking before testing the shower spray.

02176x2022 INST1906 S000047657
Released 00

产品使用说明和注意事项

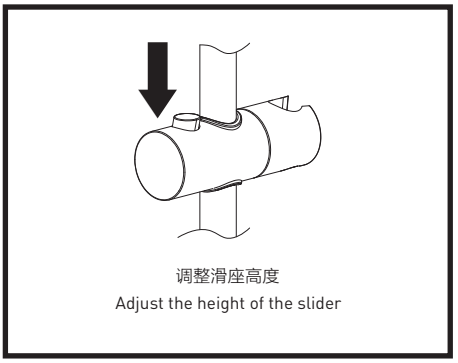
· 切换阀把手顺时针旋转，手持花洒出水。

· 切换阀把手逆时针旋转，头部花洒出水。



· 按下滑座的按钮，可调整滑座高度。

· 旋转滑座放手持花洒的位置，可调整手持花洒角度。



警告：当您使用本产品进行淋浴时，请先开启冷水然后再开启热水，以免烫伤！

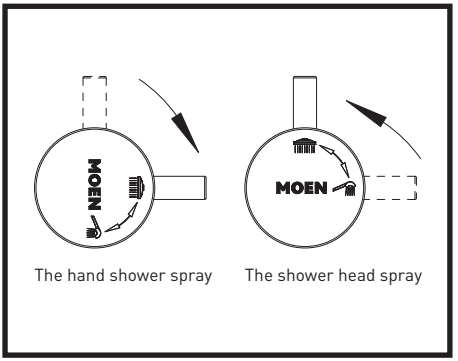
清洁护理：

1. 为保持产品洁净，请定期清洁。
2. 先用清水或温和的液体清洁剂清洗，然后用清水冲洗，再用软棉布抹干。
3. 切勿使用任何具有酸性和研磨作用的清洁剂。
4. 切勿使用钢丝球等坚硬的物品清洗产品表面。

Usage Instructions and Caution

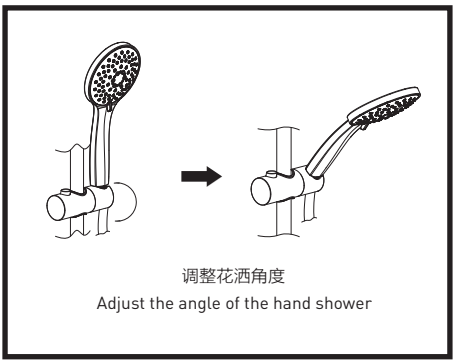
· Clockwise rotation, the hand shower spray.

· Counterclockwise, the shower head spray.



· Press the slider button, you can adjust the height of the slider.

· Rotate the slider bracket,hand shower angle can be adjusted.



Warning: When you are showering, please turn on the cold water first, and then hot water to avoid scalding.

MAINTENANCE:

1. Keep the product clean with clean water or mild liquid detergent regularly.
2. Rinse with clean water, and wipe with soft cotton.
3. Acid or abrasive detergents are prohibited.
4. Steel ball or hard materials are prohibited.

02/16/2022 INS19066 S000047657
Released

产品售后保修条款

摩恩产品是在高质量标准及生产工艺下制造的，摩恩承诺为消费者购买的洁具产品提供有期限免费保修及终身维修服务。

淋浴杆免费保修期为1年，均自消费者购买日（以摩恩产品分销商开具的发票或收据上载明日期为准）起计。

免费保修范围为产品及产品配件，由于材质及工艺原因造成的故障或损坏。免费保修期内，我们将无偿为您提供修理服务及更换发生故障的产品或产品配件。摩恩的售后服务责任仅限于对故障产品的修理，而不延及您因产品故障而发生的其他损失，法律另有规定的除外。

您需了解：产品外观碰伤、刻划痕迹，以及滥用及不正当保养所导致的故障或损坏，均不属于免费保修范围。即使在免费保修期内，属下列（1）–（5）情况之一的，需酌情收取修理费用：

1. 不能出示相符的保修卡和有效购买凭证情况的，
2. 未按使用说明书告知的使用方法和注意事项造成的故障，
3. 自行拆卸、维修、改装所造成的故障和损坏，
4. 由于不可抗力等外部原因引起的故障和损坏，
5. 由于运输、搬卸、挤压等造成的损坏。

对于保修期外或不在保修范围内的产品，如需维修，摩恩将酌情收取上门费、人工费及材料费。

本保修条款仅对原始消费者和酒店行业的购买者有效，并不适用于本产品在工业，商业，贸易和非酒店行业的使用。

如对本保修条款内容有任何疑问，请拨打400 630 8866咨询热线，或向当地分销商咨询。

MOEN 摩恩

合 格 证

Compliance Certification

产品名称 Product Name 淋浴杆（带头顶花洒）Shower Bar(with Showerhead)

检验员 Inspector _____

生产日期 Date of Production _____

摩恩（上海）厨卫有限公司

中国（上海）自由贸易实验富特北路399号

邮编：200131

MOEN (SHANG HAI) KITCHEN&BATH CO.,LTD

No. 399 Fute North RD, China SHANG HAI Pilot Free Trade Zone，Shanghai 200131 P.R.China

MOEN LIMITED WARRANTY

We offer limited warranty and lifetime maintenance for Moen products, which are all manufactured with high standards of workmanship.

The period of warranty shall start from the date of purchase of the product (according to the invoice or receipt issued by Moen distributors) and shall cover a period of the following: the warranty period for shower bar is 1 year.

This warranty is your coverage against material and workmanship malfunction or defects in Moen products or components. During the warranty period, we offer free maintenance and changing of malfunctioned products or product components. Moen's after sales service liability is limited to the maintenance of faulty items and does not cover your other losses caused by product malfunction, except for otherwise stipulated by law.

Cosmetic damages (scratches, dents, etc.) and malfunction or defects caused by abuse or improper maintenance is not covered by this warranty. Although the warranty period remains valid, in case of the following conditions (1) - (5), the maintenance cost (material cost and labor cost) shall still be charged as the case may be:

1. Corresponding warranty card and valid invoice can not be presented;
2. Faults were caused by the incompliance with the instructions and precautions provided in the user's manual;
3. Damages and faults were caused by self-actuated dismantling, repair and refit;
4. Faults and damages were caused by external factors such as force majeure;
5. Damages were caused by transportation, unloading and extrusion, etc.

This warranty is valid for the original consumers only (including hotel use), and excludes industrial and commercial use of the product (except for hotel use). This card is only responsible for product maintenance rather than any other liabilities.

In the event that the product requires maintenance but exceeds the warranty period, or that the product is not covered by this warranty, labor cost and material cost shall be charged as the case may be.

Please call 400-630-8866 or contact local dealer for any question.

©2022 Moen Incorporated

02/16/2022 INS1906 S000047657 Released 001